

Справочная информация

ППТЮ

ПРЕЦЕДЕНТНОЕ ПРАВО ПО ТЕКСТАМ ЮНСИТРАЛ

*Всемирная правовая база данных о судебных
и арбитражных решениях, касающихся
текстов ЮНСИТРАЛ*

*Тексты ЮНСИТРАЛ – важная составная часть
права международной торговли*



Прецедентное право по текстам ЮНСИТРАЛ

«Открытая, функционирующая на основе установленных правил, предсказуемая, недискриминационная система торговли» является ключом к обеспечению развития государств. Вышесказанное особенно верно применительно к условиям, когда национальные и региональные стандарты унифицированы таким образом, что участники международной торговли могут опираться на правовые нормы, которые им хорошо понятны, которые являются нейтральными (в том смысле, что они не устанавливают различных режимов в зависимости от правовых систем) и которые способствуют предсказуемости. ЮНСИТРАЛ, являющаяся центральным правовым органом в рамках системы Организации Объединенных Наций в области права международной торговли, наделена мандатом на разработку таких унифицированных документов по коммерческому праву.

Единообразное толкование таких документов имеет важнейшее значение для их эффективного применения во всем мире. Для этого требуется, чтобы национальные суды общей юрисдикции и третейские суды, а также юристы имели в своем распоряжении надлежащий инструментарий для толкования текстов со ссылкой на международные нормы, в отличие от чисто внутренних правовых концепций и традиций. Доступ к информации о применении текстов в различных правовых системах мира имеет, таким образом, важнейшее значение. В то же время получение такого доступа не всегда является легким.

Система ППТЮ была создана в 1988 году с целью помочь решению этой проблемы и содействовать единообразному толкованию и применению текстов ЮНСИТРАЛ за счет сбора информации о соответствующих судебных и арбитражных решениях в странах, применяющих эти тексты. Система ППТЮ способствует широкому распространению такой информации и, таким образом, предоставляет пользователям возможность учитывать решения судей и арбитров в иностранных государствах и поощряет их к использованию этой возможности; все это содействует повышению информированности об этих текстах в международном масштабе.

ППТЮ является полезным ресурсом для:

- практических работников;
- научных работников;
- предпринимателей;
- студентов.

База данных ППТЮ

База данных ППТЮ предлагает удобную для пользователя возможность проводить поиск по более чем 1300 резюме дел из 44 стран. Новые резюме добавляются, как правило, ежемесячно.

Пользователи получают быстрый и легкий доступ к:

- информации о решениях, вынесенных в различных правовых системах;
- резюме, т. е. кратким выдержкам, в которых отражены ключевые вопросы применения и толкования текстов ЮНСИТРАЛ;
- полным текстам соответствующих решений на языке подлинника.

База данных доступна на шести официальных языках Организации Объединенных Наций (английском, арабском, испанском, китайском, русском, французском) для неограниченного бесплатного пользования по адресу www.uncitral.org/uncitral/ru/case_law/clout_database.html

В базу данных включаются решения, имеющие отношение к следующим правовым текстам:

- Конвенция о признании и приведении в исполнение иностранных арбитражных решений (Нью-Йорк, 1958 год) (Нью-Йоркская конвенция);
- Конвенция об исковой давности в международной купле-продаже товаров (Нью-Йорк, 1974 год) и та же Конвенция с поправками (Вена, 1980 год) (Конвенция об исковой давности);
- Конвенция Организации Объединенных Наций о морской перевозке грузов (Гамбург, 1978 год) (Гамбургские правила);
- Конвенция Организации Объединенных Наций о договорах международной купли-продажи товаров (1980 год) (КМКПТ);
- Типовой закон ЮНСИТРАЛ о международном торговом арбитраже (1985 год);
- Типовой закон ЮНСИТРАЛ о международных кредитовых переводах (1992 год);
- Конвенция Организации Объединенных Наций о независимых гарантиях и резервных аккредитивах (Нью-Йорк, 1995 год);
- Типовой закон ЮНСИТРАЛ об электронной торговле (1996 год);
- Типовой закон ЮНСИТРАЛ о трансграничной несостоятельности (1997 год);
- Конвенция Организации Объединенных Наций об использовании электронных сообщений в международных договорах (Нью-Йорк, 2005 год).

Участники системы ППТЮ

Национальные корреспонденты

Национальные корреспонденты образуют международную сеть экспертов, назначенных государствами, которые являются участниками конвенций ЮНСИТРАЛ или приняли законодательство на основе типовых законов ЮНСИТРАЛ. Они являются основным структурным элементом системы ППТЮ. Они изучают национальное прецедентное право и готовят резюме для опубликования в системе ППТЮ.

Добровольное представление материалов

Добровольное представление резюме дел также приветствуется. Секретариат ЮНСИТРАЛ рассматривает представленную информацию и, по согласованию с национальными корреспондентами, принимает решения о ее опубликовании. Секретариат хотел бы призвать научные учреждения, университеты, преподавателей права и практических работников оказывать непосредственную поддержку функционированию системы ППТЮ путем представления информации о соответствующих прецедентах.

Порядок представления материалов

Присылайте нам на одном из шести официальных языков Организации Объединенных Наций краткие резюме судебных или арбитражных решений, в которых толкуется тот или иной текст ЮНСИТРАЛ, принятый вашей страной. Секретариат осуществит редакцию и индексирование резюме и опубликует их в серии выпусков ППТЮ. Ваше авторство будет официально признано в соответствующем резюме.

Для получения дополнительной информации обращайтесь по адресу http://www.uncitral.org/uncitral/ru/case_law.html

Сборники ЮНСИТРАЛ

Сборник представляет собой подборку прецедентов из различных правовых систем, составленную в целях анализа тенденций толкования конкретных правовых текстов. Сборники ЮНСИТРАЛ призваны способствовать углублению понимания правовых текстов и их единообразному толкованию.

Сборник ЮНСИТРАЛ по прецедентному праву, касающемуся Конвенции Организации Объединенных Наций о договорах международной купли-продажи товаров (КМКПТ)

ЮНСИТРАЛ опубликовала Сборник прецедентного права по КМКПТ, в котором проводится четкий, сжатый и объективный обзор толкования Конвенции в разных странах мира. Предназначение Сборника – отразить эволюцию прецедентного права по КМКПТ; с этой целью он периодически обновляется. Последнее издание Сборника было выпущено в 2012 году. В Сборник включены дела, информация о которых была получена через систему ППТЮ, а также из других источников прецедентного права. С ним можно бесплатно ознакомиться на веб-сайте ЮНСИТРАЛ на шести официальных языках Организации Объединенных Наций по адресу:

www.uncitral.org/uncitral/ru/case_law/digests.html

Сборник ЮНСИТРАЛ по прецедентному праву, касающемуся Типового закона ЮНСИТРАЛ о международном торговом арбитраже

В 2012 году ЮНСИТРАЛ также выпустила Сборник прецедентного права по Типовому закону ЮНСИТРАЛ о международном торговом арбитраже. Сборник составлен на основе полных текстов решений, упоминаемых в сборниках резюме дел серии ППТЮ, а также на основе других источников. В Сборник вошло более 700 дел из 37 государств. С ним можно бесплатно ознакомиться на веб-сайте ЮНСИТРАЛ по адресу:

www.uncitral.org/uncitral/ru/case_law/digests.html

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Комиссия Организации Объединенных Наций
по праву международной торговли (ЮНСИТРАЛ)

Vienna International Centre
P.O. Box 500
1400 Vienna, AUSTRIA
Телефон: +(43)(1) 26060-4060
Факс: +(43)(1) 26060-5813
Электронная почта: uncitral@uncitral.org

ПОСЕТИТЕ САЙТ

ЮНСИТРАЛ в сети Интернет
www.uncitral.org

База данных ППТЮ
[www.uncitral.org/uncitral/ru/case_law/
clout_database.html](http://www.uncitral.org/uncitral/ru/case_law/clout_database.html)

За дополнительной информацией о ППТЮ
и по вопросам добровольного представления
материалов просим обращаться по адресу:
clout@uncitral.org